

## EUROPOS SAJUNGOS TARNAUTOJŲ TEISMAS

2007 m. vasario 13 d. Tarnautojų teismo (pirmoji kolegija) sprendimas *Guarneri prieš Komisiją*

(Byla F-62/06) <sup>(1)</sup>

*(Pareigūnai — Darbo užmokestis — Išmokos šeimai — Išmoka vaikui išlaikyti — Nacionalinėms išmokoms taikoma kumuliacijos draudimo taisyklė)*

(2007/C 69/60)

Proceso kalba: prancūzų

### Šalys

Ieškovė: Daniela Guarneri (Woluwe-Saint-Étienne, Belgija), atstovaujama advokato E. Boigelot

Atsakovė: Europos Bendrijų Komisija, atstovaujama J. Curall ir D. Martin

### Bylos dalykas

Pirma, 2005 m. rugpjūčio 5 d. Komisijos sprendimo išskaičiuoti iš ieškovės gautų išmokų šeimai Belgijos našlaičio išmoką, pritaikius Pareigūnų tarnybos nuostatų 67 straipsnio 2 dalyje numatytą kumuliacijos draudimo taisyklę panaikinimas ir, antra, 2006 m. vasario 14 d. Paskyrimų tarnybos sprendimo atmesti dėl minėto sprendimo ieškovės pateiktą skundą panaikinimas.

### Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2005 m. rugpjūčio 5 d. Europos Bendrijų Komisijos sprendimą tiek, kiek juo Belgijos išmokėtos našlaičio išmokos suma išskaičiuota iš D. Guarneri gautos išmokos vaikui išlaikyti.
2. Atmesti likusią ieškinio dalį.
3. Priteisti bylinėjimosi išlaidas iš Europos Bendrijų Komisijos.
4. Nurodyti Europos Sąjungos Tarybai padengti savo patirtas bylinėjimosi išlaidas.

<sup>(1)</sup> OL C 165, 2006 7 15, p. 35.

2007 m. sausio 29 d. pareikštas ieškinys byloje *Angioi prieš Komisiją*

(Byla F-7/07)

(2007/C 69/61)

Proceso kalba: prancūzų

### Šalys

Ieškovė: Marie-Thérèse Angioi (Valenciennes, Prancūzija), atstovaujama advokato M.-A. Lucas

Atsakovė: Europos Bendrijų Komisija

### Ieškovės reikalavimai

- Panaikinti 2006 m. vasario 14 d. Europos personalo atrankos tarnybos (EPSO) sprendimą, nustatantį ieškovės ES 25 sutartinių tarnautojų atrankos testų rezultatus.
- Panaikinti EPSO ir (arba) Atrankos komiteto sprendimą neregistruoti ieškovės atrankos testus išlaikiusių kandidatų duomenų bazėje.
- Panaikinti vėlesnius su atranka susijusius sprendimus.
- Priteisti iš atsakovės bylinėjimosi išlaidas.

### Ieškinio pagrindai ir pagrindiniai argumentai

Pagrįsdama savo ieškinį ieškovė nurodo tris pagrindus.

Pirmuoju pagrindu ieškovė teigia, kad 2005 m. birželio 20 d. EPSO paskelbtas kvietimas teikti paraiškas prieštarauja EB 12 straipsnio 1 daliai ir Kitų tarnautojų įdarbinimo sąlygų 82 straipsnio 1 daliai ir 3 dalies e punktui. Ji teigia, kad kvietime teikti paraiškas kaip kandidatų pagrindinė kalba buvo nurodyta jų valstybinė kalba (arba, jei valstybės narės turi keletą oficialių kalbų, ta, kuri yra privaloma mokyklose) ir, kad jame buvo numatyta, kad atrankos testai kiekvienam kandidatui vyks kitokia nei jų pagrindinė kalba, pasirenkant tarp anglų, prancūzų arba vokiečių. Tokie reikalavimai reiškė, kad kandidatai, pirmiausia, negalėjo kaip pagrindinę kalbą nurodyti kitą Bendrijos kalbą, kurią gerai moka, nors ir neturėdami atitinkamos pilietybės, ir antra, buvo priversti laikyti testus viena iš minėtų trijų kalbų. Sistema sukuria prielaidas nevienodam pilietybė pagrįstam požiūriui, kas negali būti objektyviai pateisinta atliekamoms funkcijoms keliamais reikalavimais